ကယ္လီဖိုးနီးယား တကၠသိုလ္၊ ဆန္ဖရန္စစၥကို
စမ္းသပ္မႈတြင္ ပါဝင္သူ၏
ႏိုင္ငံသားဆိုင္ရာ အေျခခံအခြင့္အေရးမ်ား

ေအာက္ပါ အခြင့္အေရးမ်ားသည္ သုေတသနေလ့လာေရးတြင္ ပါဝင္ရန္ ေတာင္းဆိုခံထားရသူတိုင္း၏ အခြင့္အေရးမ်ား ျဖစ္ပါသည္။ စမ္းသပ္မႈတြင္ ပါဝင္သူတစ္ဦးအေနျဖင့္ ၾကြ်ႏ္ုပ္တြင္ ေအာက္ပါအခြင့္အေရးမ်ား ႐ွိပါသည္ -

1) ေလ့လာမႈက ေဖာ္ထုတ္ရန္ ႀကိဳးပမ္းေနသည့္ အေၾကာင္းအရာကို ေျပာျပရန္၊
2) ၾကြ်ႏ္ုပ္တြင္ မည္သို႔ျဖစ္မည္ႏွင့္ လုပ္ထံုးလုပ္နည္း၊ ေဆးဝါး သို႔မဟုတ္ စက္ပစၥည္းတစ္ခုခုသည္ ပံုမွန္စံႏႈန္းျဖင့္ အသံုးျပဳေနသည္မ်ားႏွင့္ ကြဲျပားမႈ႐ွိမ႐ွိ ေျပာျပရန္၊
3) သုေတသန ရည္႐ြယ္ခ်က္မ်ားအတြက္ ၾကြ်ႏ္ုပ္တြင္ ျဖစ္လာမည့္အရာမ်ားႏွင့္ ပတ္သက္၍ မၾကာခဏ ႏွင့္/သို႔မဟုတ္ အေရးႀကီးေသာ ေဘးအႏၲရာယ္မ်ား၊ ေဘးထြက္ဆိုးက်ိဳးမ်ား သို႔မဟုတ္ အဆင္မေျပမႈမ်ားအေၾကာင္း ေျပာျပရန္၊
4) ပါဝင္သည့္အတြက္ ၾကြ်ႏ္ုပ္အေနျဖင့္ အက်ိဳးခံစားခြင့္မ်ားကို ေမွ်ာ္လင့္ႏိုင္ျခင္း ႐ွိမ႐ွိႏွင့္ ရ႐ွိပါက မည္သည့္အက်ိဳးခံစားခြင့္မ်ား ျဖစ္သည္ကို ေျပာျပရန္၊
5) ၾကြ်ႏ္ုပ္တြင္ ႐ွိမည့္ အျခားေ႐ြးခ်ယ္စရာမ်ားအေၾကာင္းႏွင့္ ၎တို႔သည္ ေလ့လာမႈတြင္ ပါဝင္သည္ထက္ မည္သို႔ ပိုမိုေကာင္းမြန္ႏိုင္ပံု သို႔မဟုတ္ ပိုမိုဆိုး႐ြားႏိုင္ပံုတို႔ကို ေျပာျပရန္၊
6) ေလ့လာမႈတြင္ ပါဝင္ရန္ သေဘာမတူမီႏွင့္ ေလ့လာမႈ ေဆာင္႐ြက္ေနစဥ္ကာလအတြင္း ေလ့လာမႈႏွင့္ ပတ္သက္၍ မည္သည့္ ေမးခြန္းမ်ားကိုမဆို ေမးျမန္းခြင့္ျပဳရန္၊
7) ထိခိုက္မႈေရာဂါတစ္ခုခု ေပၚေပါက္ပါက မည္ကဲ့သို႔ေသာ ေဆးကုသမႈ ရ႐ွိႏိုင္ေၾကာင္း ေျပာျပရန္၊
8) ေလ့လာမႈတြင္ ပါဝင္ရန္ လံုးဝျငင္းဆိုခြင့္ သို႔မဟုတ္ ေလ့လာမႈစတင္ၿပီးေနာက္ ပါဝင္မႈႏွင့္ပတ္သက္၍ စိတ္ေျပာင္းလဲခြင့္႐ွိရန္။ ၾကြ်ႏ္ုပ္ ေလ့လာမႈတြင္ မပါဝင္ခဲ့လွ်င္ပင္ ၾကြ်ႏ္ုပ္႐ွိမည့္ က်န္းမာေရး ေစာင့္ေ႐ွာက္မႈ ရ႐ွိႏိုင္ရန္ အခြင့္အေရးအေပၚ ၎ဆံုးျဖတ္ခ်က္က အက်ိဳးသက္ေရာက္မႈမ႐ွိပါ။
9) လက္မွတ္ေရးထိုး၍ ရက္စြဲတပ္ထားသည့္ သေဘာတူညီခ်က္ပံုစံ မိတၱဴတစ္စံု လက္ခံရ႐ွိရန္၊
10) ေလ့လာမႈတြင္ ပါဝင္လိုျခင္း ႐ွိမ႐ွိ စဥ္းစားရာတြင္ ဖိအားကင္းရန္။

အစားအေသာက္ႏွင့္ ေဆးဝါးႀကီးၾကပ္ေရး ဦးစီးဌာန (Food and Drug Administration, DA) က သုေတသန ေလ့လာမႈကို ထိန္းသိမ္းၾကပ္မတ္မႈ ႐ွိမ႐ွိ ၾကြ်ႏ္ုပ္၏ ေလ့လာမႈဆရာဝန္က ၾကြ်ႏ္ုပ္ကို ေျပာျပရပါမည္။ ၎ေလ့လာမႈကို ျပည္ေထာင္စု အစားအေသာက္၊ ေဆးဝါးႏွင့္ အလွကုန္ဆိုင္ရာ အက္ဥပေဒ (FD&C အက္ဥပေဒ) အရ FDA က ထိန္းသိမ္းၾကပ္မတ္လွ်င္ FDA သည္ ေလ့လာမႈတြင္ ၾကြ်ႏ္ုပ္၏ ပါဝင္မႈႏွင့္ စပ္လ်ဥ္းသည့္ မွတ္တမ္းအားလံုးကို စစ္ေဆးၿပီး မိတၱဴကူးထားႏိုင္သည္ကို ၾကြ်ႏ္ုပ္ နားလည္သေဘာေပါက္ပါသည္။

သင့္တြင္ အျခားေမးျမန္းလိုသည္မ်ား ႐ွိပါက သုေတသနပညာ႐ွင္ကိုျဖစ္ေစ သုေတသနပညာ႐ွင္၏ လက္ေထာက္ကိုျဖစ္ေစ ေမးျမန္းႏိုင္ပါသည္။ ထို႔အျပင္ သင့္အေနျဖင့္ သုေတသနေလ့လာမႈ စီမံကိန္းမ်ားတြင္ ပါဝင္သူမ်ားကို ကာကြယ္ေပးေရးႏွင့္ စပ္လ်ဥ္းေသာ အဖြဲ႕အစည္းဆိုင္ရာ စိစစ္သံုးသပ္ေရး ဘုတ္အဖြဲ႕ (Institutional Review Board, IRB) သို႔လည္း ဆက္သြယ္ႏိုင္ပါသည္။ IRB ႐ံုးထံ ေအာက္ပါဖုန္းနံပါတ္သို႔ ေခၚဆိုျခင္းျဖင့္ ဆက္သြယ္ႏိုင္ပါသည္ - (415) 476-1814 နံနက္ 8:00 နာရီမွ ညေန 5:00 နာရီအထိ၊ တနလၤာေန႔မွ ေသာၾကာေန႔အထိ၊ သို႔မဟုတ္ စာျဖင့္ေရးသား၍ UCSF Human Research Protection Program, Box 1288, 490 Illinois Street, Floor 6, San Francisco, CA 94143 သို႔ျဖစ္ေစ သို႔မဟုတ္ irb@ucsf.edu သို႔ အီးေမးလ္ပို႔၍ျဖစ္ေစ ဆက္သြယ္ႏိုင္ပါသည္။ ဘာသာျပန္ဆိုင္ရာ အခ်က္အလက္မ်ားအတြက္ (415) 476-1814 သို႔ ေခၚဆိုပါ သို႔မဟုတ္ irb@ucsf.edu သို႔ အီးေမးလ္ပို႔ပါ။

သေဘာတူညီမႈ အခ်က္အလက္မ်ားကို ႏႈတ္ျဖင့္ တင္ျပခဲ့ပါသည္။

ပါဝင္သူ၏ အမည္

သေဘာတူညီခ်က္အတြက္ ပါဝင္သူ၏လက္မွတ္

မိဘ သို႔မဟုတ္ တရားဝင္ ခြင့္ျပဳခ်က္ရထားေသာ ကိုယ္စားလွယ္

အသိသက္ေသ လက္မွတ္

ရက္စြဲ